

九龍市場

236 E. PENDER ST., VANCOUVER, B. C. V6A 1T7

溫哥華華埠片打東街二三六號 · 電話：669-5840

特價品

- 北京人參 白蘭地每樽 5.99
- 澳洲鮑魚每罐 14.99
- 五百克廣西三蛇酒每樽 3.49
- 半磅西河紅棗 1.09

特價品

- 五磅熊貓牌蠔油 3.95
- 十四安士熊貓牌蠔油 1.49
- 十八安士李錦記一級蠔油 3.49
- 巨人椰奶、杯嘜椰奶每罐 85¢
- 一磅美麗牌冬菇 16.99
- 大人參露酒每樽 7.99

八五折
(特價品除外)

聖誕新年 酬賓大減價

由十二月十一日起
至十二月卅一日止

建立未來的經濟 在鞏固的基礎上

卡雲·布洛克公司 Calvin Bullock, Ltd.
於1932年從事加拿大共同基金行業
即-Mutual Fund-設立了加拿大投資基金
Canadian Investment Fund.

53年來，C.I.F. 以平穩的表現和不斷派息來保持一貫優良的傳統。

三十多年來我們的基金種類與及質量頗能達到投資者高度要求。

保守類的基金，為投資者以獲取一般水平以上的利潤和保存實力為宗旨。

進取類的基金，運用縝密的思考，特出的才能，把握時機，為投資者獲取豐富的利潤。

以布洛克增長基金 Bullock Growth 與美國基金 American Funds 為例，一年的利潤至六月三十日為止分別為34%和56%。

投資在五種不同的布洛克基金之一，為將來建立鞏固的經濟基礎。

布洛克共同基金
Bullock Mutual Funds.

Mutual Fund 係集合投資者資金由專家買賣股票公債取利。投資者所買之聯合股 - Units - 會包括各種不同公司股票或公債。

投資者可利用RRSP款項購買 Mutual Fund
有關投資 Calvin Bullock Mutual Funds 請洽：

曾阜濃

Ed F. Jang, Account Executive

Osler Inc. 澳士拉股票公債有限公司

#1409 - 1177 West Hastings Street

Vancouver, B.C., Canada, V6E 2K3

上午七時至下午一時請電 (604) 681-1244 (公司電話)

(604) 684-9897 (私人電話)

外埠電話費請由本公司付

STARTS DEC 12, 1986
由一九八六年十二月二日
開始

YUEN FONG
CO. LTD.

ENDS DEC. 23, 1986
至一九八六年十二月廿三日
止

元豐公司

聖誕酬賓大減價

Christmas SALE

at Chinatown and Richmond locations;

華埠總店及列治文分店同時舉行

特價只限門市

10% TO 20% OFF

on ALL MERCHANDISE

八折至九折 酬賓大減價 聖誕快樂 并賀新年

Chinatown location:
總店：片打東街242-244號，電話：683-6858-59
E. Pender St.

Richmond location:
列治文分店：CAMBIE PLAZA NO. 5 RD. 夾 CAMBIE RD. 278-4200
美國國內·信用卡(CREDIT CARD)零售使用·恕不